

N. 2000 — 1025 (99 — 2257)

[C — 2000/31113]

**3 JUNI 1999. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 3 juni 1999 tot vastlegging van de TITELS I tot VII van de Gewestelijke stedenbouwkundige verordening die van toepassing is op het grondgebied van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest. — Erratum**

Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 3 juni 1999 tot vastlegging van de titels I tot VII van de Gewestelijke stedenbouwkundige verordening die van toepassing is op het grondgebied van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest werd bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 9 juli 1999.

Titel I. — *Kenmerken van de bouwwerken en hun naaste omgeving*

Op pagina 26239, bijlage 1, schets nr. 2, dient te worden gelezen « ART. 4, § 3 » i.p.v. « ART. 4, § 2 ».

Titel II. — *Bewoonbaarheidsnormen voor woningen*

Op pagina 26244, artikel 3, § 4 dient in de Nederlandse tekst te worden gelezen « Wanneer zij invloed hebben op de afmeting van de lokalen, zorgen de werken aan een bestaande woning welke niet bedoeld zijn in artikel 1, § 3, voor een betere overeenstemming van de woning met de bepalingen van de §§ 1 tot 3 » i.p.v. « De werken aan een bestaande woning die niet bedoeld zijn in artikel 1, § 3 brengen de woning in overeenstemming met §§ 1 tot 3 als zij gevolgen hebben voor de afmeting van de lokalen ».

Op pagina 26247 dient te worden gelezen «  $V \text{ m}^3 \geq (A \text{ m}^2 + B \text{ m}^2) \times 2.5$  », i.p.v. «  $V \text{ m}^3 \geq (A \text{ m}^2 + B \text{ m}^2) \times 2.6$  ».

Titel III. — *Bouwplaatsen*

Op pagina 26249, artikel 1, alinea 3, dient te worden gelezen « artikel 14 van titel I » i.p.v. « artikel 14 ».

Op pagina 26249, artikel 2, onder punt « 1. chantier hors voie publique », dient in de Franse tekst te worden gelezen « mais n'étant pas couvert » i.p.v. « mais n'étant pas couvert pas couvert ».

Op pagina 26249, artikel 2, onder punt « 3. Voie publique », dient in de Franse tekst te worden gelezen « dévers » i.p.v. « revers ».

Op pagina 26249, artikel 2, wordt de nummering van de punten « 6. bouwheer, 7. beheerder van de openbare weg, 8. vergunninghouders, 9. milieuvergunning, 10. bewoond gebied, 11. inname en 12. bijlage » vervangen door de volgende nummering : « 5. bouwheer, 6. beheerder van de openbare weg, 7. vergunninghouders, 8. milieuvergunning, 9. bewoond gebied, 10. inname en 11. bijlage ».

Op pagina 26250, artikel 4, dient in de Nederlandse tekst te worden gelezen « § 3 » i.p.v. § 2 ».

Op pagina 26251, artikel 4, § 3, alinea 4, dient in de Franse tekst het woord « (suppression) » te worden geschrapt.

Op pagina 26251, artikel 5, § 6, dient te worden gelezen « van de ondernemingen die de werken uitvoeren en van de bouwheer » i.p.v. « van de ondernemingen die de werken uitvoeren/bouwheer ».

Titel IV. — *Toegankelijkheid van gebouwen voor personen met een beperkte mobiliteit*

Op pagina 26256, artikel 9, alinea 2, dient in de Franse tekst te worden gelezen « à un minimum de 1,20 de largeur » i.p.v. « à un maximum de 1,20 m de largeur ».

Op pagina 26258, artikel 14 § 3, na alinea 3, worden de punten « 4 los van elkaar staande terugklapbare handgrepen zijn aangebracht op een afstand van 0,35 m van de as van de stoel ; ze bevinden zich op 0,80 m hoogte en zijn 0,90 m lang » en « 5. het hellingspercentage binnenin de douchecellen bedraagt niet meer dan 3% » worden verplaatst naar artikel 14, § 2, alinea 3, na punt « 3 ».

Op pagina 2659, bijlage 1, schets nr. 1, dient te worden gelezen « 0,5 m 12 % » i.p.v. « 0,5 m 2 % ».

Titel V. — *Thermische isolatie van de gebouwen*

Op pagina 26268, annexe 1, tableau 1, dient te worden gelezen « Planchers : entre le volume protégé et l'air extérieur ou entre le volume protégé et un local non chauffé non à l'abri du gel » i.p.v. « entre le volume protégé et l'air extérieur ou entre le volume protégé et un local non chauffé à l'abri du gel ».

Op de pagina's 26269 en 26273, bijlage 2, dient te worden gelezen, onder de punten 2. en 3. « het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 3 juni 1999 » i.p.v. « het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van..... 1998 ».

Op pagina 26270, bijlage 2, dient in de Franse tekst te worden gelezen, in de eerste kolom van lijn 4 van de tabel : « des espaces non protégés » i.p.v. « des espaces protégés ».

F. 2000 — 1025 (99 — 2257)

[C — 2000/31113]

**3 JUNI 1999. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 3 juin 1999 arrêtant les TITRES I A VII du Règlement régional d'urbanisme applicables à tout le territoire de la Région de Bruxelles-Capitale. — Erratum**

L'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 3 juin 1999 arrêtant les titres I à VII du Règlement régional d'urbanisme applicable à tout le territoire de la Région de Bruxelles-Capitale, a été publié au *Moniteur belge* du 9 juillet 1999.

Titre I<sup>er</sup>. — *Caractéristiques des constructions et de leurs abords*

A la page, 26239, annexe 1, croquis n°2, il convient de lire « ART. 4, § 3 » au lieu de « ART. 4, § 2 ».

Titre II. — *Normes d'habitabilité des logements*

A la page 26244, article 3, § 4, il convient de lire, dans le texte néerlandais « Wanneer zij invloed hebben op de afmeting van de lokalen, zorgen de werken aan een bestaande woning welke niet bedoeld zijn in artikel 1, § 3, voor een betere overeenstemming van de woning met de bepalingen van de §§ 1 tot 3 » au lieu de « De werken aan een bestaande woning die niet bedoeld zijn in artikel 1, § 3 brengen de woning in overeenstemming met §§ 1 tot 3 als zij gevolgen hebben voor de afmeting van de lokalen. »

A la page 26247, annexe, il convient de lire «  $V \text{ m}^3 \geq (A \text{ m}^2 + B \text{ m}^2) \times 2.5$  », au lieu de «  $V \text{ m}^3 \geq (A \text{ m}^2 + B \text{ m}^2) \times 2.6$  ».

Titre III. — *Les chantiers*

A la page 26249, article 1, alinéa 3, il convient de lire « l'article 14 du titre I » au lieu de « l'article 14 ».

A la page 26249, article 2, au point « 1. chantier hors voie publique », il convient de lire, dans le texte français, « mais n'étant pas couverts » au lieu de « mais n'étant pas couverts pas couverts ».

A la page 26249, article 2, au point « 3. Voie publique », il convient de lire, dans le texte français, le mot « dévers » au lieu du mot « revers ».

A la page 26249, article 2, la numérotation des points « 6. maître d'ouvrage, 7. gestionnaire de la voie publique, 8. impétrants, 9. permis d'environnement, 10. zone habitée, 11. emprise et 12. annexe » est remplacée par la numérotation suivante : « 5. maître d'ouvrage, 6. gestionnaire de la voie publique, 7. Impétrants, 8. permis d'environnement, 9. zone habitée, 10. emprise et 11. annexe ».

A la page 26250, article 4, il convient de lire, dans le texte néerlandais, « § 3 » au lieu de « § 2 ».

A la page 26251, article 4, § 3, alinéa 4, il convient de supprimer, dans le texte français, le mot « (suppression) ».

A la page 26251, article 5, § 6, il convient de lire « des entreprises chargées des travaux et du maître de l'ouvrage », au lieu de « des entreprises chargées des travaux/maître de l'ouvrage ».

Titre IV. — *Accessibilité des bâtiments par les personnes à mobilité réduite*

A la page 26256, article 9, alinéa 2, il convient de lire, dans le texte français, « à un minimum de 1,20 m de largeur » au lieu de « à un maximum de 1,20 m de largeur ».

A la page 26258, article 14 § 3, après l'alinéa 3, les points « 4° des poignées rabattables, indépendantes l'une de l'autre, sont prévues à une distance de 0,35 m de l'axe du siège ; elles sont situées à une hauteur de 0,80 m du sol et ont une longueur de 0,90 m » et « 5° la pente à l'intérieur des douches ne peut dépasser 3 % » sont déplacés à l'article 14, § 2, alinéa 3, après le point « 3° ».

A la page 2659, annexe 1, croquis n°1, il convient de lire « 0,5m 12 % » au lieu de « 0,5m 2 % ».

Titre V. — *Isolation thermique des bâtiments*

A la page 26268, annexe 1, tableau 1, il convient de lire, dans le texte français, « Planchers : entre le volume protégé et l'air extérieur ou entre le volume protégé et un local non chauffé non à l'abri du gel », au lieu de « entre le volume protégé et l'air extérieur ou entre le volume protégé et un local non chauffé à l'abri du gel ».

Aux pages 26269 et 26273, annexe 2, il convient de lire, aux points 2. et 3. « l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 3 juin 1999 », au lieu de « l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du.....1998 ».

A la page 26270, annexe 2, il convient de lire, à la première colonne de la ligne 4 du tableau, dans le texte français : « des espaces non protégés », au lieu de « des espaces protégés ».

Op de pagina's 26272 en 26275, bijlage 2, tweede kolom van lijn 15 van de tabel, dient te worden gelezen «  $\Sigma a_j, k_j, A_j + \Sigma k_{ij}, l_j =$  » i.p.v. «  $\Sigma a_j, k_j, A_j - \Sigma k_{ij}, l_j =$  ».

Op pagina 26272, bijlage 1, dient in de Nederlandse tekst, onder het opschrift « Vloeren » te worden gelezen :

« tussen het beschermd volume en een niet verwarmde maar vorstvrije ruimte 0,9

tussen het beschermd volume en de volle grond 1,2 »,

i.p.v.

« tussen het beschermd volume en een niet verwarmde maar vorstvrije ruimte 1,2

tussen het beschermd volume en de volle grond ».

Op pagina 26275, bijlage 2, dient in de eerste kolom van lijn 18 van de tabel in de Nederlandse tekst te worden gelezen « Volumecompactheid » i.p.v. « Compactheidsgrens ».

#### Titel VI. — Reclame en uithangborden

Op pagina 26276, artikel 1, § 2, b) dient in de Franse tekst te worden gelezen « en raison de leur minime importance, sont dispensés » i.p.v. « en raison de leur minime importance, ont dispensés ».

Op pagina 26278, artikel 2, punt 29, dient in de Franse tekst te worden gelezen « chalandise » i.p.v. « chalande ».

Op pagina 26278, artikel 3, § 3, 1°, dient in de Franse tekst te worden gelezen « pour la publicité, les voiries telles que définies en annexe 1 au présent titre, en ce compris les voiries » i.p.v. « pour la publicité, les voiries telles que définies en annexe 1 au présent titre, en ce compris les parties de ces voiries ».

Op pagina 26278, artikel 4, § 1, 2°, dient in de Nederlandse tekst te worden gelezen « van 20 meter » i.p.v. « van 30 meter ».

Op pagina 26278, artikel 4, § 1, 3°, dient in de Nederlandse tekst te worden gelezen « van 20 meter » i.p.v. « van 10 meter ».

Op pagina 26279, artikel 5, dient in de Nederlandse tekst te worden gelezen « Zij mogen niet deze » i.p.v. « Zij mogen deze ».

Op pagina 26279, artikel 11, alinea 1, 4°, dient te worden gelezen « artikel 17 » i.p.v. « artikel 16 ».

Op pagina 26258, artikel 35, § 1, 3°, c), dient te worden gelezen « 0,5 meter » i.p.v. « 0,05 meter ».

Op pagina 26287, artikel 40, alinea 1, 1°, dient te worden gelezen « artikel 35 » i.p.v. « artikel 33 ».

Op pagina 26287, artikel 40, alinea 1, 2°, dient te worden gelezen « artikel 36 » i.p.v. « artikel 34 ».

Op pagina 26320, bijlage 1, wordt de volgende zin toegevoegd onder de titel Bijlage 1 : « # betekent kruispunt ».

Op pagina 26289 bijlage 1, derde kolom van lijn 18 van de tabel, dient in de Franse tekst te worden gelezen « rue du sel » i.p.v. « rue du Canal ».

Op pagina 26292, bijlage 1, derde kolom van lijn 1 van de tabel, dient in de Franse tekst te worden gelezen « # avenue Valduchesse compris à # avenue de Waha compris et # avenue Hermann Debroux compris à limite communale » i.p.v. « # avenue Valduchesse compris à # avenue de Waha compris et # avenue Hermann Debroux compris à # avenue Th. Van Pé compris ».

Op pagina 26292, bijlage 1, lijnen 6 t.e.m. 14, 16, 17, 27, 30 en 32 van de eerste kolom van de tabel, dient in de Franse tekst te worden gelezen « Berchem-Sainte-Agathe » i.p.v. « Auderghem ».

Op pagina 26292, bijlage 1, lijn 13 van de tweede kolom van de tabel, dient in de Franse tekst te worden gelezen « Avenue J. Géricot » i.p.v. « Avenue J. Ge + D16nicot ».

Op pagina 26294, bijlage 1, lijnen 26 en 27 van de tweede kolom van de tabel, dient in de Franse tekst te worden gelezen « rue E. Delva » en « rue M. Desmaré » i.p.v. « rue E. Delra » en « rue M. Desmarès ».

Op pagina 26295, bijlage 1, lijn 34 van de tweede kolom van de tabel, dient in de Franse tekst te worden gelezen « avenue R. Neybergh » i.p.v. « avenue R. Meybergh ».

Op pagina 26305, bijlage 1, lijn 23 van de tweede kolom van de tabel, dient in de Franse tekst te worden gelezen « rue P.J. Demessemaeker » i.p.v. « rue P.J. Demessen Maeker ».

Op pagina 26306, bijlage 1, eerste lijn van de derde kolom van de tabel, dient in de Franse tekst te worden gelezen « rue Haeck » i.p.v. « rue Maecck ».

Op pagina 26306, tabel 1, lijn 8 van de derde kolom van de tabel, dient in de Franse tekst te worden gelezen « rue Daring » i.p.v. « rue Darling ».

Aux pages 26272 et 26275, annexe 2, à la seconde colonne de la ligne 15 du tableau, il convient de lire, : «  $\Sigma a_j, k_j, A_j + \Sigma k_{ij}, l_j =$  » au lieu de «  $\Sigma a_j, k_j, A_j - \Sigma k_{ij}, l_j =$  ».

A la page 26272, annexe 1, il convient de lire, dans le texte néerlandais, sous l'intitulé « Vloeren », :

« tussen het beschermd volume en een niet verwarmde maar vorstvrije ruimte 0,9

tussen het beschermd volume en de volle grond 1,2 »,

au lieu de

« tussen het beschermd volume en een niet verwarmde maar vorstvrije ruimte 1,2

tussen het beschermd volume en de volle grond ».

A la page 26275, annexe 2, à la première colonne de la ligne 18 du tableau, il convient de lire, dans le texte néerlandais « Volumecompactheid », au lieu de « Compactheidsgraad ».

#### Titre VI. — Publicités et enseignes

A la page 26276, article 1, § 2, b), il convient de lire, dans le texte français, « en raison de leur minime importance, sont dispensés » au lieu de « n raison de leur minime importance, ont dispensés ».

A la page 26278, article 2, point 29, il convient de lire, dans le texte français, « chalandise au lieu de « chalande ».

A la page 26278, article 3, § 3, 1°, il convient de lire, dans le texte français, « pour la publicité, les voiries telles que définies en annexe 1 au présent titre, en ce compris les voiries » au lieu de « pour la publicité, les voiries telles que définies en annexe 1 au présent titre, en ce compris les parties de ces voiries ».

A la page 26278, article 4, § 1<sup>er</sup>, 2°, il convient de lire, dans le texte néerlandais, « de 20 mètres » au lieu de « de 30 mètres ».

A la page 26278, article 4, § 1<sup>er</sup>, 3°, il convient de lire, dans le texte néerlandais, « van 20 meter » au lieu de « van 10 meter ».

A la page 26279, article 5, il convient de lire, dans le texte néerlandais, « Zij mogen niet deze » au lieu de « Zij mogen deze ».

A la page 26279, article 11, alinéa 1, 4°, il convient de lire « article 17 » au lieu de « article 16 ».

A la page 26285, article 35, § 1<sup>er</sup>, 3°, c), il convient de lire « 0,5 mètre » au lieu de « 0,05 mètre ».

A la page 26287, article 40, alinéa 1, 1°, il convient de lire « articles 35 » au lieu de « article 33 ».

A la page 26287, article 40, alinéa 1, 2°, il convient de lire « articles 36 » au lieu de « article 34 ».

A la page 26289, annexe 1, la phrase suivante est ajoutée en dessous du titre Annexe 1 : « # signifie 'carrefour' ».

A la page 26289, annexe 1, à la troisième colonne de la ligne 18 du tableau, il convient de lire, dans le texte français, « rue du Sel », au lieu de « Rue du Canal ».

A la page 26292, annexe 1, à la troisième colonne de la ligne 1 du tableau, il convient de lire, dans le texte français, « # avenue Valduchesse compris à # avenue de Waha compris et # avenue Hermann Debroux compris à limite communale » au lieu de « # avenue Valduchesse compris à # avenue de Waha compris et # avenue Hermann Debroux compris à # avenue Th. Van Pé compris ».

A la page 26292, annexe 1, aux lignes 6 à 14 compris, 16, 17, 27, 30 et 32 de la première colonne du tableau, il convient de lire, dans le texte français, « Berchem-Sainte-Agathe », au lieu de « Auderghem ».

A la page 26292, annexe 1, à la ligne 13 de la seconde colonne du tableau, il convient de lire, dans le texte français, « Avenue J. Géricot » au lieu de « Avenue J. Ge + D16nicot ».

A la page 26294, annexe 1, aux lignes 26 et 27 de la seconde colonne du tableau, il convient de lire, dans le texte français, « rue E. Delva » et « rue M. Desmaré » au lieu de « rue E. Delra » et « rue M. Desmarès ».

A la page 26295, annexe 1, à la ligne 34 de la seconde colonne du tableau, il convient de lire, dans le texte français, « avenue R. Neybergh » au lieu de « avenue R. Meybergh ».

A la page 26305, annexe 1, à la ligne 23 de la seconde colonne du tableau, il convient de lire, dans le texte français, « rue P.J. Demessemaeker » au lieu de « rue P.J. Demessen Maeker ».

A la page 26306, annexe 1, à la première ligne de la troisième colonne du tableau, il convient de lire, dans le texte français, « rue Haeck » au lieu de « rue Maecck ».

A la page 26306, annexe 1, à la ligne 8 de la troisième colonne du tableau, il convient de lire, dans le texte français, « rue Daring » au lieu de « rue Darling ».

Op pagina 26307, bijlage 1, eerste lijn van de derde kolom van de tabel, dient in de Franse tekst te worden gelezen « avenue A. de Saulnier » i.p.v. « avenue A. de Saulniet ».

Op pagina 26307, bijlage 1, lijn 7 van de tweede kolom van de tabel, dient in de Franse tekst te worden gelezen « avenue A. de Saulnier » i.p.v. « avenue C. Requette ».

Op pagina 26307, bijlage 1, lijn 21 van de tweede kolom van de tabel, dient in de Franse tekst te worden gelezen « rue Tazieaux » i.p.v. « rue Tazie + D847aux ».

Op pagina 26312, bijlage 1, lijn 29 van de tweede kolom van de tabel, dient in de Franse tekst te worden gelezen « rue de l'Orme » i.p.v. « rue de l'Olm ».

Op pagina 26313, bijlage 1, lijn 30 van de tweede kolom van de tabel, dient in de Franse tekst te worden gelezen « rue Waelhem » i.p.v. « Whaelem ».

Op pagina 26314, bijlage 1, lijn 3 van de tweede en derde kolom van de tabel, dient in de Franse tekst te worden gelezen « avenue Buysdelle » en « avenue Chantemerle » i.p.v. « avenue Bruysdelle » en « avenue Chanterelle ».

Op pagina 26317, bijlage 1, laatste lijn van de tweede kolom van de tabel, dient te worden gelezen « E40 » i.p.v. « E411 ».

Op pagina 26323, bijlage 1, derde kolom van lijn 5 van de tabel, dient in de Nederlandse tekst te worden gelezen « Zoutstraat » i.p.v. « Kanaalstraat ».

Op pagina 26324, bijlage 1, lijnen 3 en 4 van de tweede kolom van de tabel, dient in de Nederlandse tekst te worden gelezen « Delvastraat (E.-) » en « Desmaréstraat (M.-) » i.p.v. « Delrastraat (E.-) » en « Desmarèsstraat (M.-) ».

Op pagina 26325, bijlage 1, lijn 20 van de tweede kolom van de tabel, dient in de Nederlandse tekst te worden gelezen « Neyberghlaan (R.-) » i.p.v. « Meyberghlaan (R.-) ».

Op pagina 26333, bijlage 1, lijnen 25, 27, 28, 31, 35, 38 t.e.m. 41, van de eerste kolom van de tabel, dient in de Nederlandse tekst te worden gelezen « Sint-Agatha-Berchem » i.p.v. « Oudergem ».

Op pagina 26334, bijlage 1, lijnen 2, 3, 4, 7 en 11 van de eerste kolom van de tabel, dient in de Nederlandse tekst te worden gelezen « Sint-Agatha-Berchem » i.p.v. « Oudergem ».

Op pagina 26334, bijlage 1, in de derde kolom van lijn 15 van de tabel, dient in de Nederlandse tekst te worden gelezen « # Hertoginnedal inbegrepen tot # Wahalaan inbegrepen en # Hermann Debrouxlaan inbegrepen tot gemeentegrens » i.p.v. « # Hertoginnedal inbegrepen tot # Wahalaan inbegrepen en # Hermann Debrouxlaan inbegrepen tot # Th. Van pélaan inbegrepen ».

Op pagina 26337, bijlage 1, lijn 16 van de tweede kolom van de tabel, dient in de Nederlandse tekst te worden gelezen « Waelhemstraat » i.p.v. « Whaelemstraat ».

Op pagina 26341, bijlage 1, lijn 29 van de derde kolom van de tabel, dient in de Nederlandse tekst te worden gelezen « A. de Saulnierlaan » i.p.v. « A. de Saulnietlaan ».

Op pagina 26341, bijlage 1, lijn 32 van de tweede kolom van de tabel, dient in de Nederlandse tekst te worden gelezen « A. de Saulnierlaan » i.p.v. « Requettelaan (C.-) ».

Op pagina 26344, bijlage 1, lijn 34 van de tweede kolom van de tabel, dient te worden gelezen « E40 » i.p.v. « E411 ».

Op pagina 26346, bijlage 1, lijn 12 van de tweede en derde kolom van de tabel, dient in de Nederlandse tekst te worden gelezen « Buysdellelaan » en « Chantemerlelaan » i.p.v. « Bruysdellelaan » en « Lokvogellaan ».

#### Titel VII. — *De wegen, de toegang ernaar en de omgeving ervan*

Op pagina 26356, artikel 20, § 3, dient in de Franse tekst te worden gelezen « tassements sont provoqués » i.p.v. « tassements provoqués ».

Op pagina 26357, artikel 27, dient in de Franse tekst te worden gelezen « 15 jours » i.p.v. « 815 jours ».

A la page 26307, annexe 1, à la première ligne de la troisième colonne du tableau, il convient de lire, dans le texte français, « avenue A. de Saulnier » au lieu de « avenue A. de Saulniet ».

A la page 26307, annexe 1, à la ligne 7 de la seconde colonne du tableau, il convient de lire, dans le texte français, « avenue A. de Saulnier » au lieu de « avenue C. Requette ».

A la page 26307, annexe 1, à la ligne 21 de la seconde colonne du tableau, il convient de lire, dans le texte français, « rue Tazieaux » au lieu de « rue Tazie + D847aux ».

A la page 26312, annexe 1, à la ligne 29 de la seconde colonne du tableau, il convient de lire, dans le texte français, « rue de l'Orme » au lieu de « rue de l'Olm ».

A la page 26313, annexe 1, à la ligne 30 de la seconde colonne du tableau, il convient de lire, dans le texte français, « rue Waelhem » au lieu de « Whaelem ».

A la page 26314, annexe 1, à la ligne 3 des seconde et troisième colonne du tableau, il convient de lire, dans le texte français, « avenue Buysdelle » et « avenue Chantemerle » au lieu de « avenue Bruysdelle » et « avenue Chanterelle ».

A la page 26317, annexe 1, à la dernière ligne de la seconde colonne du tableau, il convient de lire « E40 » au lieu de « E411 ».

A la page 26323, annexe 1, à la troisième colonne de la ligne 5 du tableau, il convient de lire, dans le texte néerlandais, « Zoutstraat », au lieu de « Kanaalstraat ».

A la page 26324, annexe 1, aux lignes 3 et 4 de la seconde colonne du tableau, il convient de lire, dans le texte néerlandais, « Delvastraat (E.-) » et « Desmaréstraat (M.-) » au lieu de « Delrastraat (E.-) » et « Desmarèsstraat (M.-) ».

A la page 26325, annexe 1, à la ligne 20 de la seconde colonne du tableau, il convient de lire, dans le texte néerlandais, « Neyberghlaan (R.-) » au lieu de « Meyberghlaan (R.-) ».

A la page 26333, annexe 1, aux lignes 25, 27, 28, 31, 33, 35, 38 à 41 compris, de la première colonne du tableau, il convient de lire, dans le texte néerlandais, « Sint-Agatha-Berchem », au lieu de « Oudergem ».

A la page 26334, annexe 1, aux lignes 2, 3, 4, 7 et 11, de la première colonne du tableau, il convient de lire, dans le texte néerlandais, « Sint-Agatha-Berchem », au lieu de « Oudergem ».

A la page 26334, annexe 1, à la troisième colonne de la ligne 15 du tableau, il convient de lire, dans le texte néerlandais, « # Hertoginnedal inbegrepen tot # Wahalaan inbegrepen en # Hermann Debrouxlaan inbegrepen tot gemeentegrens » au lieu de « # Hertoginnedal inbegrepen tot # Wahalaan inbegrepen en # Hermann Debrouxlaan inbegrepen tot # Th. Van pélaan inbegrepen ».

A la page 26337, annexe 1, à la ligne 16 de la seconde colonne du tableau, il convient de lire, dans le texte néerlandais, « Waelhemstraat » au lieu de « Whaelemstraat ».

A la page 26341, annexe 1, à la ligne 29 de la troisième colonne du tableau, il convient de lire, dans le texte néerlandais, « A. de Saulnierlaan » au lieu de « A. de Saulnietlaan ».

A la page 26341, annexe 1, à la ligne 32 de la seconde colonne du tableau, il convient de lire, dans le texte néerlandais, « A. de Saulnierlaan » au lieu de « Requettelaan (C.-) ».

A la page 26344, annexe 1, à la ligne 34 de la seconde colonne du tableau, il convient de lire « E40 » au lieu de « E411 ».

A la page 26346 annexe 1, à la ligne 12 des seconde et troisième colonne du tableau, il convient de lire, dans le texte néerlandais, « Buysdellelaan » et « Chantemerlelaan » au lieu de « Bruysdellelaan » et « Lokvogellaan ».

#### Titre VII. — La voirie, ses accès et ses abords

A la page 26356, article 20, §3, il y a lieu de lire, dans le texte français, « tassements sont provoqués » au lieu de « tassements provoqués ».

A la page 26357, article 27, il y a lieu de lire, dans le texte français, « 15 jours » au lieu de « 815 jours ».